

**Zöldség-gyümölcs**

X. évfolyam / 14. szám

2006. 07. 24.

28-29. hét

Zöldség-gyümölcs piaci jelentés:

Néhány, hazai piacokért versenyző
belföldi termesztésű, illetve más
országokból származó termék piaci
ára 2 old.

A meggy piaci elemzése 3-5. old.

7-8./ táblázat:

Nagykőrösi Úti Nagybani Piac árai 6-7. old.

9./ táblázat:

Értékesítési árak néhány európai
nagybani piacon 9. old.

1-10./ ábra, 1-6. táblázat:

Piaci folyamatok elemzése

Készítette: Németh Noémi
Szente-Orbán Csaba
Varga Viktória

KIADÓ:

Agrárgazdasági Kutató Intézet
Piac-árinformációs Szolgálat
Magyarország H-1093
Budapest, Zsil u. 3-5.
Telefon: (00 36) 1-476-3285
Fax: (00 36) 1-217-1812

**Néhány, hazai piacokért versenyző
belföldi termesztésű, illetve más
országokból származó termék piaci ára**

Az hazai zöldségfajok egyre szélesebb kínálatának köszönhetően minimális a külpiacokról származó termékek köre.

A belföldi **zöldségfélék** közül a **sárga-**, és a **görögdinnye** termelői árában nem történt lényeges csökkenés az előző két hétben és a jelenlegi ár, az elmúlt évek 29. heti árának a többszöröse (**1-2. táblázat**).

1. táblázat

**A belföldi termesztésű sárgadinnye ára a Nagykőrösi
Úti Nagybari Piacon (Ft/kg)**

	21. hét	22. hét	23. hét	24. hét	25. hét	26. hét	27. hét	28. hét	29. hét
2004	-	-	500	425	375	210	220	220	90
2005	675	450	400	340	250	255	243	95	56
2006	400	425	400	305	253	303	293	265	265

Forrás: AKI PÁIR

A hazai termelésű görögdinnye mellett görög és olasz termék is kapható, 140-160 Ft/kg-ért, ez 30-50 Ft-al drágább a magyarnál. A bécsi, a berlini és a varsói nagybari piacon csak külpiacokról származó görögdinnye található.

2. táblázat

**A belföldi termesztésű görögdinnye ára a Nagykőrösi
Úti Nagybari Piacon (Ft/kg)**

	26. hét	27. hét	28. hét	29. hét
2004	-	85	73	55
2005	95	70	58	51
2006	-	95	115	110

Forrás: AKI PÁIR

A **zöldbab** 280 Ft/kg-os aktuális ára 120%-kal magasabb az elmúlt év azonos időszakához képest.

Zöldborsót a budapesti nagybari piacon a 29. héten már nem lehetett kapni, a későbbiekben azonban a nyári másodvetésekből valószínű, hogy még megjelenik a piacon. Vidéki nagybari piacaink közül zöldborsó árat csak a debreceni mértek a 29. hétre.

Mind a **cukkini**, mind a **padlizsán** idei 29. heti

árjai megegyeznek a 2004. éviékkal, azonban 44%-kal magasabbak az egy évvel ezelőtti áraknál.

Az egyes **hagymafélék** jelenleg 20-30%-kal, a fokhagyma pedig 50%-kal magasabb áron kapható a 28-29. héten, mint egy évvel ezelőtt ugyanezekben a hetekben (**3. táblázat**). Külpiacokról származó termék a 26. héttől már nem szerepel a kínálatban.

3. táblázat

**A belföldi termesztésű hagymafélék ára a Nagykőrösi
Úti Nagybari Piacon (Ft/kg)**

Fajta	Méret	2005. 29. hét	2006. 28. hét	2006. 29. hét	2006. 29.hét/ 2005. 29. hét [%]	2006. 29.hét/ 2006. 28. hét [%]
Barna hájú	40-70 mm	77	100	100	130,7	100,0
	70 mm+	80	110	100	125,0	90,9
Lila hájú	40-70 mm	145	200	180	124,1	90,0
Gyöngy- hagyma	-	150	200	180	120,0	90,0
Fok- hagyma	45 mm+	320	470	480	150,0	102,1

Forrás: AKI PÁIR

A **berakó (fürtös) uborkából** a 29. héttől már kapható a 3-6 cm-es mérettartományú is (**4. táblázat**).

4. táblázat

**A belföldi termesztésű berakó (fürtös) uborka ára a
Nagykőrösi Úti nagybari Piacon (Ft/kg)**

Faj	Méret	23. hét	24. hét	25. hét	26. hét	27. hét	28. hét	29. hét
Berakó (fürtös) uborka	3-6 cm	-	-	-	-	-	-	120
	6-9 cm	150	125	100	135	145	120	70
	9-14 cm	120	130	80	80	80	90	60

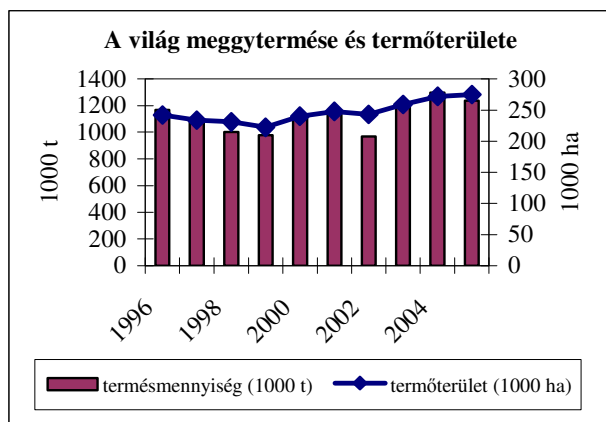
Forrás: AKI PÁIR

A belföldi termesztésű **gyümölcsök** kínálatban a széles faj-, és fajtaválaszték mellett a Nagykőrösi Úti Nagybari Piacon újdonságként megjelent a **szeder**, 29. heti ára 750 Ft/kg, a **szilvafajták** közül piacra került a „Cacanska rana” fajta és a **nyári alma** is, amely 180 Ft/kg-ért kapható a megfigyelt két héten.

A meggy piaci elemzése

A világ 2005. évi meggytermelése 1,2 millió tonna volt, ami 11%-kal haladta meg az elmúlt tíz év átlagát (**1. ábra**).

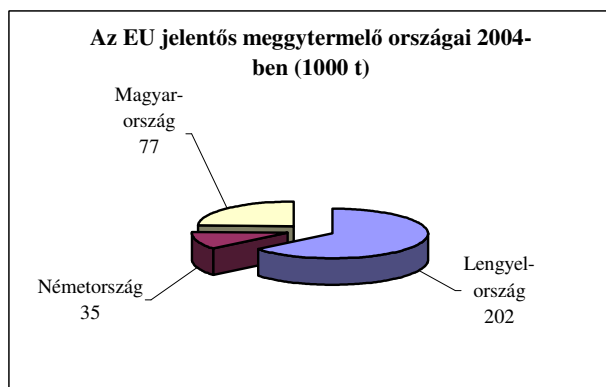
1. ábra



Forrás: FAO

A világ meggytermésének egyharmada az EU országaiból származik. Meghatározó termelők Lengyelország, Magyarország és Németország, melyek együttesen az Európai Unió meggytermésének megközelítőleg 80%-át adták 2004-ben (**2. ábra**).

2. ábra



Forrás: FAO

A meggytermés 2005-ben közel 20%-kal alacsonyabb volt, mint 2004-ben. A kínálat csökkenésének, valamint az egy főre eső fogyasztás növekedésének köszönhetően a konzervkészletek apadtak, ami kedvezőbb

értékesítési lehetőségeket teremt az idén a meggytermelőknek. 2006-ban az EU piacain a meggyeszezon a vártnál később kezdődött és előreláthatólag csekélyebb termést biztosít.

Németországban a kertészeti ágazatot évek óta sújtó kedvezőtlen pénzügyi eredmények és a lengyel szezonmunkások biztosítással is terhelt bérköltsége miatt a termelők kénytelenek átállni a kevésbé költségigényes kultúrákra és feladni a meggytermelést. Ezen okokkal magyarázható az is, hogy egyre elterjedtebb a meggy gépi betakarítása és léként történő feldolgozása, valamint 2006-ban is megfigyelhető az erőteljes mértékű ültetvénykivágás.

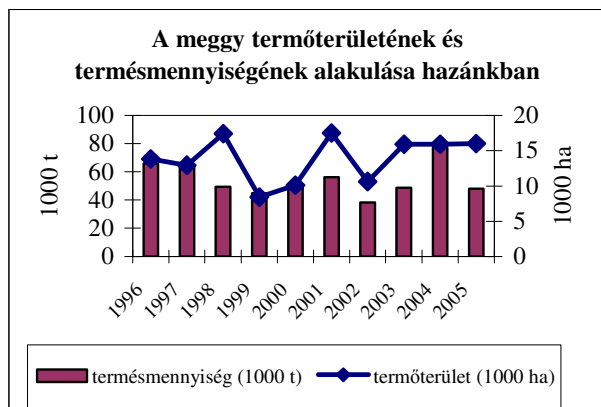
Lengyelország meggytermése is jelentősen csökkent az elmúlt évben, 2004-hez hasonlítva. Noha az idei évre vonatkozóan az elemzők nem számítanak jelentős mértékű csökkenésre, a 2004. évi 202 ezer tonnás terméseredményt a jelentős gyümölcshullásnak köszönhetően semmiképp nem lépik túl 2006-ban.

A termésmennyiséget tekintve az almát követő második legjelentősebb gyümölcs Magyarországon a meggy. Az elmúlt év 48 ezer tonnás meggytermése 38%-kal maradt el a kiemelkedő 2004. évi, 77 ezer tonnás terméseredménytől (**3. ábra**).

A budapesti nagybani piacon felmért 2005. évi termelői ár 30%-os átlagos emelkedése is jelezte a termés megközelítőleg egyharmados csökkenését az előző évhez képest.

A 2006. év terméskilátásai hasonlóak az elmúlt évihez: a termőterület nem nőtt és a tavaszi időjárás sem kedvezett a magasabb termésátlagok kialakulásának.

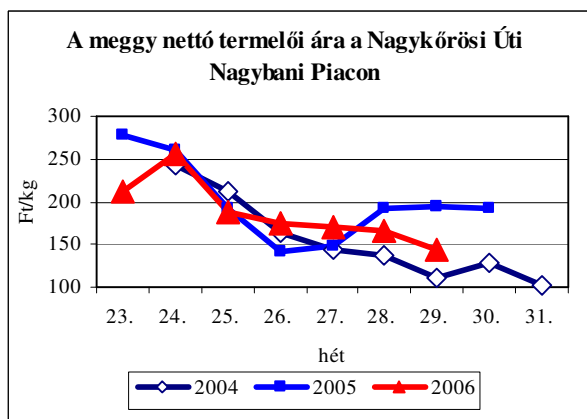
3. ábra



Forrás: AKI PÁIR

A termelői ár 2006-ban a 2004. és a 2005. év ára között alakul, amely a zöldség- és gyümölcstermékekre jellemző mennyiség és ár közötti szoros kapcsolat és a 2004. és 2005. évi kínálatok alapján, mintegy 55-60 ezer tonna közötti termést feltételez az idei évre (4. ábra).

4. ábra



Forrás: AKI PÁIR

A meggy értékesítési irányai közül meghatározó az ipar felé történő eladás, az egyes években a termés több mint fele kerül ipari feldolgozásra. A jelentős késztermék készletek miatt 2005-ben a teljes meggytermés mindössze 40%-át vásárolta fel a feldolgozó- és hűtőipar (5. táblázat). Az árukészlet apadásának köszönhetően az idei év felvásárlási aránya vélhetőleg kedvezőbben alakul.

5. táblázat

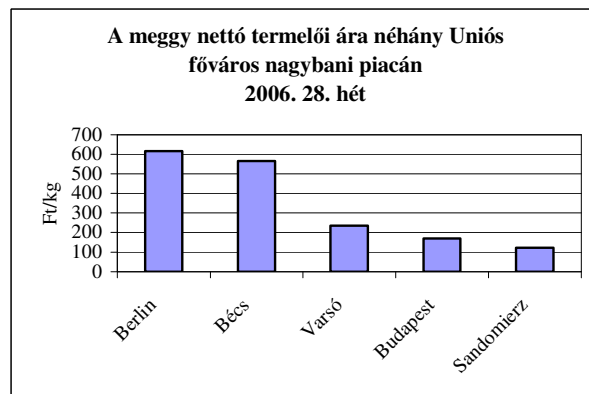
A feldolgozó és hűtőipar által felvásárolt meggy

	Összes termés (1000 t)	Ipari felvásárlás		
		Mennyisége (1000 t)	Aránya az összes termésből %	Ár Ft/kg
2003	49	29	59,0	171
2004	77	46	60,1	68
2005	48	19	39,6	104

Forrás: KSH

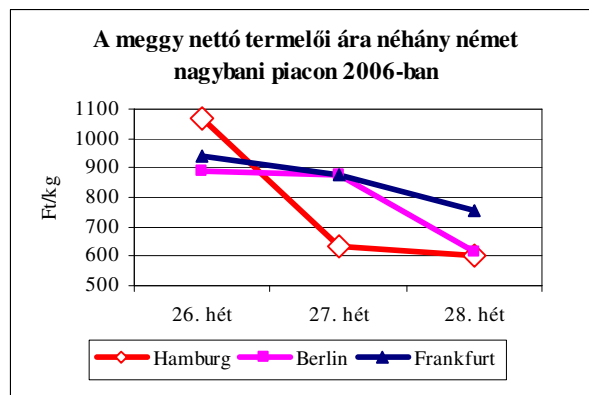
A nagybani piacokon felmért termelői árak alapján a hazai meggyár nemcsak a német és a bécsi árnál alacsonyabb, hanem a varsóinál is (5-6. ábra).

5. ábra



Forrás: AKI PÁIR, ZMP, www.magwien.gv.at, www.bip.minrol.gov.pl

6. ábra

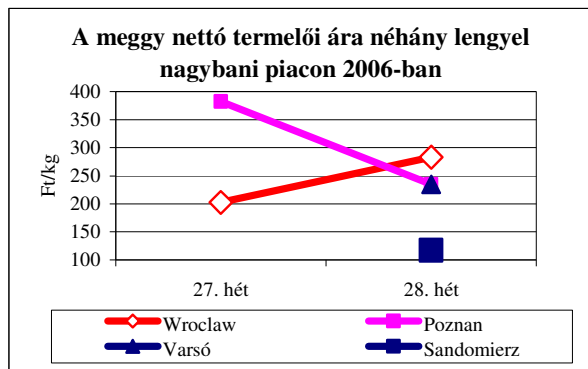


Forrás: ZMP

Ugyanakkor Lengyelország DK-i részén lévő

Sandomierz-i körzetben a nagybani piaci termelői ár a 28. héten 30%-kal volt alacsonyabb a budapesti piacon kialakult áránál (7. ábra).

7. ábra



Forrás: www.bip.minrol.gov.pl

A meggy kivitelében meghatározóbb a feldolgozott termék, mint a friss. Mindkét esetben Németország a legjelentősebb célpiacon. Ezt követi Hollandia, jelentősen kisebb mennyiséggel (6. táblázat).

6. táblázat

A friss és a feldolgozott meggy kivitele (tonna)

	2003	2004	2005
Kivitel összesen	43 541	45 926	42 298
Meggy frissen (KN: 08092005)	15 243	20 300	9 582
Németország	10 997	14 165	5 624
Hollandia	1 935	2 790	1 886
Cseresznye, meggy cukorszirupban és/vagy alkohol hozzáadásával vagy sterilizálva (KN: 200860)	28 298	25 626	32 716
Németország	22 561	19 150	24 408
Hollandia	631	733	1 573

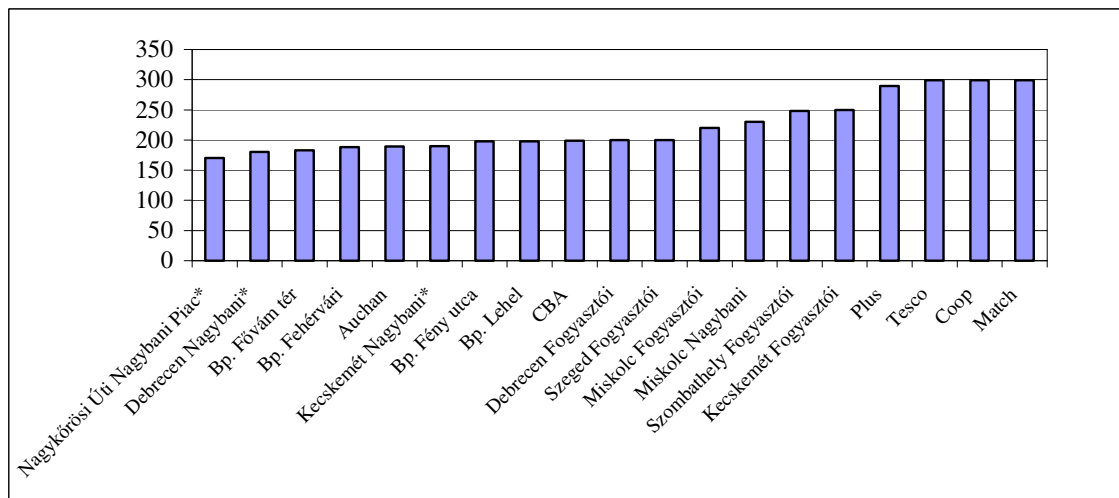
Forrás: KSH

A meggytermesztésben tapasztalt, évek óta tartó kedvezőtlen folyamatok megállítására céljából az Unió legjelentősebb természetű (magyar, lengyel és német szakértők) Budapestén tartottak megbeszélést. A kitűzött célok megvalósítása vélhetőleg hozzájárul a magyar termelők sikeréhez:

- A régi ültetvények korszerűsítése, melyhez uniós ültetvény szabályozást várnak;
- Az aktuális piaci információk kiértékelése és cseréje;
- Közös reklámkampány a meggy egészségmegőrző hatásának publikálásáról, melyhez uniós segítséget kérnek.

8. ábra

A meggy bruttó termelői* és fogyasztói ára (2006. 29. hét, Ft/kg)



Forrás: AKI PÁIR

I. osztályú, belföldi zöldség-gyümölcs termékek leggyakoribb termelői ára
a Budapesti Nagykörösi Úti Nagyban Piacon

Ft/kg, db, csomó

Faj	Fajta	Méret	Kiszerezés	2005. 29. hét	2006. 28. hét	2006. 29. hét	2006. 29. hét/ 2005. 29. hét [%]	2006. 29. hét / 2006. 28. hét [%]
Paradicsom	gömb	40-47 mm	Ft/kg	210	200	230	109,5	115,0
		47-57 mm	Ft/kg	220	210	250	113,6	119,1
		57-67 mm	Ft/kg	230	-	-	-	-
Uborka	Berakó	3-6 cm	Ft/kg	110	-	120	109,1	-
		6-9 cm	Ft/kg	90	120	70	77,8	58,3
		9-14 cm	Ft/kg	70	90	60	85,7	66,7
Sárgadinnye	zöldhúsú	-	Ft/kg	58	265	250	428,6	94,3
	sárgahúsú	-	Ft/kg	53	265	280	525,0	105,7
Görögdinnye (magvas)	Gömb-cs.	-	Ft/kg	50	120	120	240,0	100,0
	Gömb-sz.	-	Ft/kg	50	110	100	200,0	90,9
	Hosszú-cs.	-	Ft/kg	53	-	-	-	-
Sárgarépa	-	-	Ft/kg	100	92	83	83,0	90,7
Cs. kukorica	-	-	Ft/db	28	33	28	100,0	84,9
Alma	Nyári	65mm+	Ft/kg	133	180	-	-	-
Cseresznye	Katalin	17-20mm	Ft/kg	-	600	-	-	-
		20mm+	Ft/kg	-	400	-	-	-
Meggy	Pándy	17-20mm	Ft/kg	235	210	-	-	-
	Újfehértói	17-20mm	Ft/kg	220	180	170	77,3	94,4
Szilva	Cac. l.	28-35mm	Ft/kg	180	-	-	-	-
	Cac. r.	35mm+	Ft/kg	235	400	250	106,4	62,5
	Ringló	28mm-ig	Ft/kg	210	210	230	109,5	109,5
Kajszibarack	nem jelölt	30mm+	Ft/kg	230	210	180	78,3	85,7
Őszibarack	fehér húsú	51-61mm	Ft/kg	-	260	-	-	-
		61-67mm	Ft/kg	-	280	250	-	89,3
		67-73mm	Ft/kg	200	-	-	-	-
	sárga húsú	51-61mm	Ft/kg	90	240	250	277,8	104,2
Nektarin	nem jelölt	-	Ft/kg	210	240	245	116,7	102,1
Pirosribiszke	-	-	Ft/kg	405	375	310	76,5	82,7
Feketeribiszke	-	-	Ft/kg	470	420	380	80,9	90,5
Köszméte	-	-	Ft/kg	-	327	230	-	70,4
Málna	-	-	Ft/kg	410	400	500	122,0	125,0
Szeder	-	-	Ft/kg	703	1 000	800	114	80

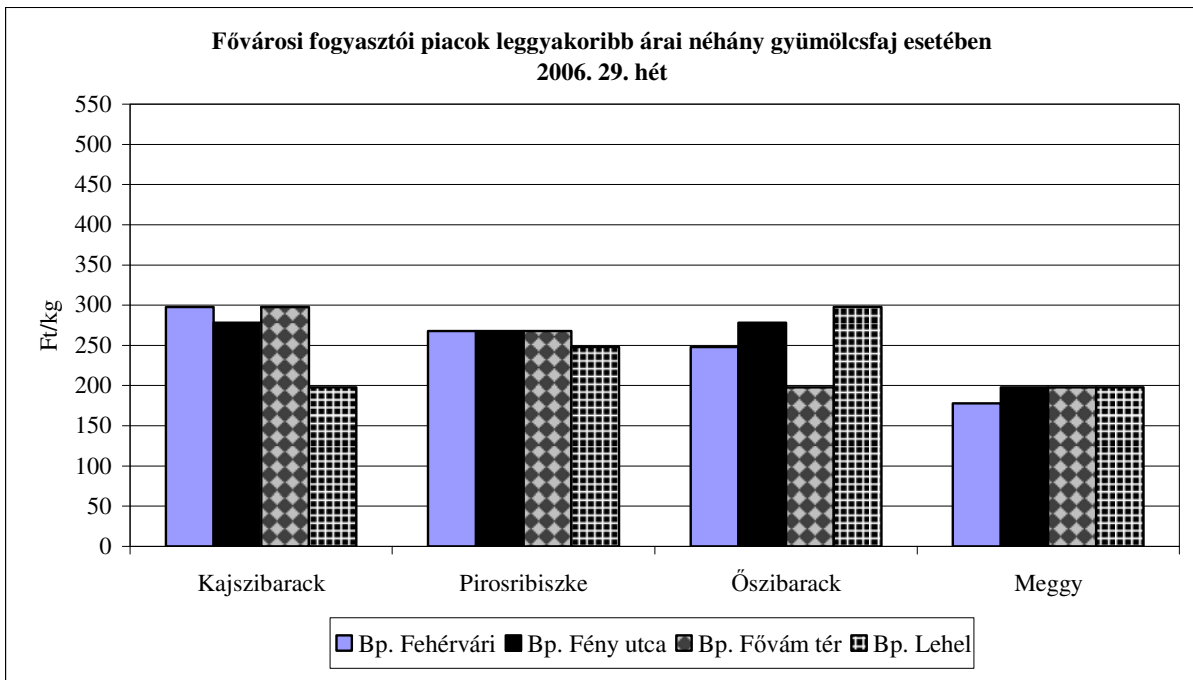
Forrás: AKI PÁIR

Az Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldség-gyümölcs termékek leggyakoribb ára a Budapesti Nagykörösi Úti Nagybani Piacon

		Ft/kg, db						
Faj	Fajta	Származási hely	Kiszerezés	2005. 29. hét	2006. 28. hét	2006. 29. hét	2006. 29. hét/ 2005. 29. hét [%]	2006. 29. hét/ 2006. 28. hét [%]
Görögdinnye	Magvas-hosszú-csíkos	Görögo.	Ft/kg	-	165	160	-	97,0
		Olaszo.	Ft/kg	-	-	140	-	-
Lencse	-	Kanada	Ft/kg	220	220	220	100,0	100,0
Vöröshagyma	Barna héjú	Hollandia	Ft/kg	70	-	-	-	-
Alma	Granny S.	Chile	Ft/db	51	65	65	126,6	100,0
	Idared	Argentina	Ft/kg	180	-	-	-	-
		Olaszo.	Ft/kg	186	237	240	128,9	101,3
Golden	Olaszo.	Ft/kg	220	237	260	118,2	109,7	
Körte	Pachams	Argentina	Ft/kg	-	415	420	-	101,2
	nem jelölt	Argentina	Ft/kg	340	-	-	-	-
			Ft/db	55	-	-	-	-
Szilva	Japán típusú	Spanyolo.	Ft/kg	-	400	-	-	-
Őszibarack	fehér húsú	Olaszo.	Ft/kg	180	-	-	-	-
Nektarin	sárga húsú	Olaszo.	Ft/kg	200	280	-	-	-
		Spanyolo.	Ft/kg	250	340	-	-	-
	nem jelölt	Olaszo.	Ft/kg	230	292	260	113,0	89,0
		Spanyolo.	Ft/kg	-	327	300	-	91,8
Földieper	-	Hollandia	Ft/kg	540	-	-	-	-
Csemegeszőlő	Fehér	Dél-Afrikai Közt	Ft/kg	-	456	440	-	96,5
		Görögo.	Ft/kg	-	580	-	-	-
		Olaszo.	Ft/kg	543	535	660	121,7	123,4
		Töröko.	Ft/kg	380	-	-	-	-
	Piros	Chile	Ft/kg	-	400	-	-	-
		Dél-Afrikai Közt	Ft/kg	-	493	440	-	89,2
Olaszo.	Ft/kg	-	-	660	-	-		
Citrom	-	Argentina	Ft/kg	264	244	250	94,7	102,5
		Dél-Afrikai Közt	Ft/kg	280	-	-	-	-
		Spanyolo.	Ft/kg	-	212	210	-	99,1
Narancs	Navel	Dél-Afrikai Közt	Ft/kg	-	230	240	-	104,4
Banán	-	Costa Rica	Ft/kg	211	225	-	-	-
		Ecuador	Ft/kg	211	234	222	105,2	94,8
		Elefántcsontp.	Ft/kg	-	244	-	-	-
		Kolumbia	Ft/kg	210	228	222	105,7	97,5
		Panama	Ft/kg	-	244	-	-	-

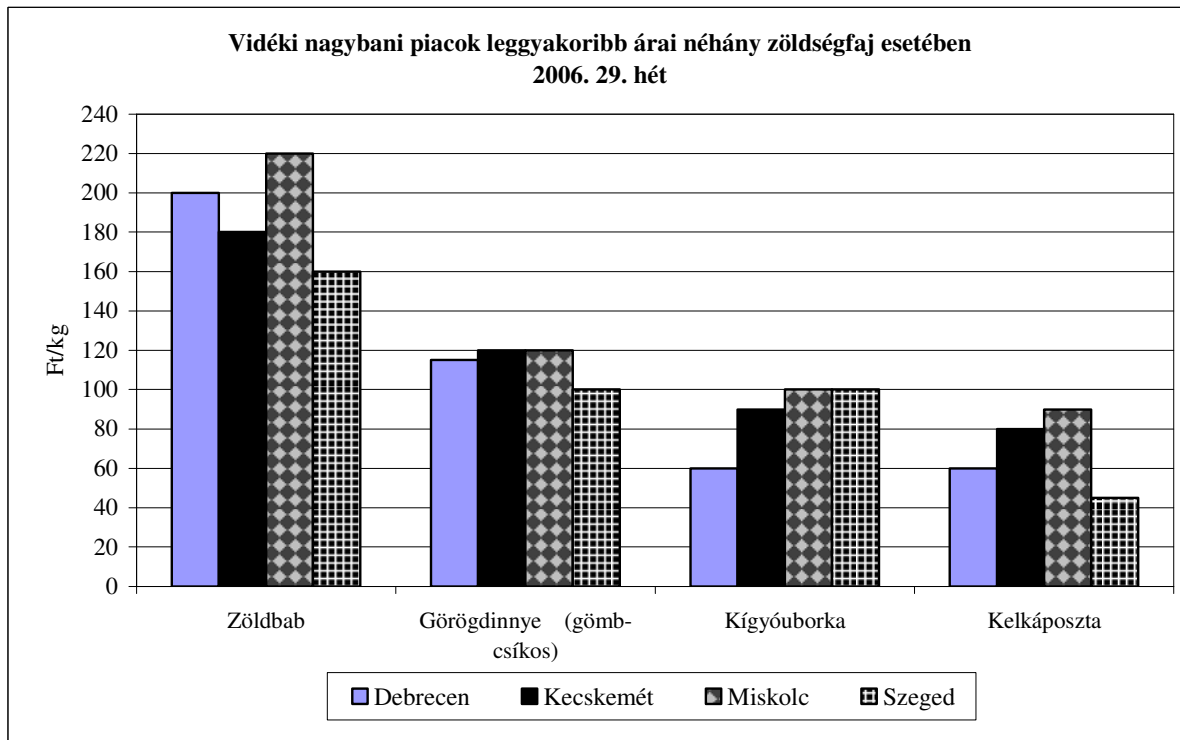
Forrás: AKI PÁIR

9. ábra



Forrás: AKI PÁIR

10. ábra



Forrás: AKI PÁIR

9. táblázat

Zöldség-gyümölcs árak néhány európai nagybani piacon

Ft/kg, db

Termék	Származás	Méret	Kiszerezés	Hamburg		München		Berlin		Származás	Bécs	
				min	max	min	max	min	max		min	max
				2006/29. hét								2006/28. hét
Fejes káposzta	belföldi		100 kg	70	107	98	126	98	126	belföldi	84	168
Karalábé	belföldi		100 db	56	90	56	79	53	67	belföldi	56	98
Vöröshagyma	spanyol		25 kg	124	143	112	124	118	135	belföldi	70	140
Sárgarépa	belföldi		100 kg	107	155	140	155	118	157	belföldi	168	393
Kínai kel	belföldi		100 kg	112	155	140	155	126	155	belföldi	140	140
Görögdinnye	olasz		100 kg	140	197	98	126	140	183	olasz	140	168
Görögdinnye	spanyol		100 kg	140	197	126	140	155	197	spanyol	336	336
Földieper	belföldi	25 mm+	100 kg	506	674	450	674	450	618	belföldi	477	841
Laskagomba	belföldi		1 kg	-	-	1124	1405	1124	1405	magyar	897	897
Csiperkegomba	lengyel		100 kg	506	1068	702	773	450	1011	magyar	521	561
Csiperkegomba	belföldi		100 kg	562	1124	702	843	562	1068	lengyel	561	693
Meggy	belföldi		100 kg	506	618	421	899	506	674	belföldi	280	1121
Cseresznye	belföldi	24 mm+	100 kg	562	702	365	562	450	674	belföldi	421	1121
Cseresznye	török		100 kg	506	787	843	983	506	730	török	280	393
Málna	belföldi		100 kg	506	843	1236	1686	899	1124	magyar	841	1122
Kajsziarack	francia	"AAA"	100 kg	618	674	450	562	590	674	belföldi	421	841
Kajsziarack	török		100 kg	562	674	421	506	450	618	magyar	421	1122
Nektarin	spanyol	"AA"	100 kg	365	407	295	323	365	450	spanyol	224	280
Őszibarack	spanyol	"AA"	100 kg	351	379	281	309	337	421	spanyol	252	463
Őszibarack	olasz	"AA"	100 kg	323	351	225	253	337	421	olasz	280	533

Termék	Me.	Budapest		Varsó		Lublin		Poznan		Prága		Szlovákia	
		2006/29		2006/27		2006/27		2006/27		2006/28		2006/28	
		min	max	min	max	min	max	min	max	min	max	min	max
Málna	kg	408	486	451	580	193	322	-	-	-	-	-	-
Cseresznye	kg	-	-	-	-	129	387	193	290	-	-	-	-
Meggy	kg	130	156	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Kajsziarack	kg	139	173	354	438	290	451	361	387	236	327	144	201
Őszibarack	kg	173	260	-	-	-	-	-	-	263	389	178*	269*
Szilva	kg	191	260	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Görögdinnye	kg	78	104	84	135	103	142	110	129	-	-	93	129
Paradicsom	kg	199	278	174	213	129	164	193	215	-	-	144	265
Étk.paprika	kg	104	217	387	438	361	451	412	490	-	-	158	230
Fehér fejes káposzta	kg	35	43	23	29	-	-	62	64	47	58	50	72
Sárgarépa	csomó	52	87	-	-	-	-	-	-	88	88	50	93
Sárgarépa	kg	72	87	77	116	77	77	71	116	-	-	97*	114*
Vöröshagyma	kg	78	95	52	86	64	77	64	129	-	-	93	121
Petrezselyemgyökér	kg	-	-	387	451	322	387	451	490	-	-	-	-
Burgonya	kg	52	69	32	52	39	52	23	26	88	88	72	86

Forrás: ZMP, www.magwien.gv.at

* Import